



Plats och tid	Stadshuset, rum 2, kl 08.30-10.10	
Beslutande	Bengt Andersson (s) ordf Lars Olsson (c) v ordf Bo-Anders Thornberg (m)	
Övriga deltagande	Kanslichef Per Hildingson Ekonomichef Bengt-Arne Persson Personalchef Per-Olof Drottler Stadsarkitekt Leif Berg Exploateringschef Lars Bergman Informatör Hanna Gardell Assistent Anita Bengtsson	
Utses att justera	Bo-Anders Thornberg	
Justeringens tid och plats	Kommunledningskontoret 2004-12-21	
Sekreterare	Anita Bengtsson	Paragrafer 397-420
Ordförande	Bengt Andersson	
Justerare	Bo-Anders Thornberg	
BEVIS	Justering har tillkännagivits genom anslag	
Organ/Sammanträdesdatum	Kommunstyrelsens arbetsutskott/2004-12-15	
Anslagsdatum	2004-12-21	Anslagets nedtagande 2005-01-11
Förvaringsplats för protokollet	Kommunledningskontoret	
Underskrift	Anita Bengtsson	



Dnr 2004.700 053

Prolongering av avtal om kopieringspapper

*Ks au 2004-12-15, § 397*

Det nuvarande avtalet beträffande kopieringspapper, inkl. leverans till förvaltningar, servicehus, skolor och övriga institutioner, upphör att gälla 2005-01-31. Enligt beslut i ks au 2004-01-21, § 18, finns möjlighet att prolongera avtalet med två (2) år.

Östra Göinge kommun deltar i upphandlingen.

Samråd har skett med Östra Göinge kommun samt med inköpsansvariga inom Hässleholms kommun, vilka förordar att prolongering sker av avtalet.

**Arbetsutskottet beslutar**

att prolongera avtalet med Xerox AB, Stockholm för tiden 2005-02-01 – 2007-01-31.

Beslut till  
Inköp



Dnr 2004.701 050

Upphandling av SHS 2004 (Spridnings- och hämtningssystem)

*Ks au 2004-12-15, § 398*

Statskontoret, Stockholm har för avsikt att genomföra en samordnad ramavtalsupphandling av programprodukter för säkert och pålitligt informationsutbyte – SHS 2004 (Spridnings- och hämtningssystem).

Statskontoret planerar att genomföra upphandlingen så att nya avtal kan börja gälla i början av maj 2005.

Kommunledningskontorets IT-avdelning förordar att Hässleholms kommun ansluter till denna upphandling.

**Arbetsutskottet beslutar**

att lämna fullmakt åt Statskontoret, Stockholm att genomföra upphandlingen av ovanstående ramavtalsupphandling avseende SHS 2004 (Spridnings- och hämtningssystem), samt

att godkänna tilldelningsbeslut, enligt Statskontorets rekommendationer efter genomförd upphandling.

Beslut till  
Inköp



Dnr 2004.401 007

Angående revisorernas granskning av mervärdesskatten

*Ks au 2004-12-15, § 399*

Revisionen har granskat kommunens hantering av in- och utgående mervärdesskatt samt den kommunala moms-kompensation under 2003. De brister som upptäcktes hänförde sig främst till den kommunala moms-kompensationen.

**Arbetsutskottet föreslår kommunstyrelsen besluta**

att godkänna ekonomikontorets skrivelse som svar,

att överlämna ekonomikontorets skrivelse till revisionen,  
samt

att uppdra åt ekonomichefen att i skrivelse uppmärksamma  
samtliga förvaltningar om momsfrågorna.

\_\_\_\_\_

Beslut till  
ek



Dnr 2004.679 041

Ansökan om tilläggsanslag för aktivitetsstöd 2004

*Ks au 2004-12-15, § 400*

Beslut har tagits i ks au 2004-01-14, § 17, om att fritidsnämnden har erhållit medel för aktivitetsstöd för 445 500 stycken aktiviteter och skulle antalet aktiviteter överstiga 445 500 kompenseras nämnden för ökningen och skulle aktiviteterna understiga 445 500 skall budgetramen minskas.

Utbetalda medel för aktivitetsstöd uppgick 2004 till 3 586 000 kronor (527 356 aktiviteter). Fritidsnämnden har fått kompensation med 3 029 400 kronor (445 500 aktiviteter x 6,80 kronor). Mellanskillnaden uppgår till 556 600 kronor.

**Arbetsutskottet beslutar**

att bevilja fritidsnämnden ett tilläggsanslag om 556 600 kronor för 2004, samt

att finansiera anslaget ur kommunstyrelsens anslag för oförutsedda behov.

Beslut till  
FN  
ek



Dnr 2004.691 041

Löneökningskompensation för 2004 avseende personalkontoret

*Ks au 2004-12-15, § 401*

Ekonomikontoret föreslår att personalkontoret ska kompenseras för de 59 000 kronor som kontoret fått för lite i samband med att kostnadsansvaret för de fackliga företrädarna för lärarna överfördes till personalkontoret.

**Arbetsutskottet beslutar**

att personalkontorets eventuella underskott avseende ovanstående ej överförs till 2005,

att kompensera personalkontoret med 59 000 kronor för 2005,

att finansiera de 59 000 kronor ur kommunstyrelsens anslag för oförutsedda behov 2005, samt

att de 59 000 kronor läggs in i ramen fr.o.m. budget 2006.

Beslut till  
ek  
pk



Dnr 2004.644 041

Tilläggsanslag avseende omklädningsrum på Furutorpshallen  
– Tekniska nämnden

*Ks au 2004-12-15, § 402*

Tekniska nämndens arbetsutskott har 2004-11-09, § 189 beslutat anhålla om tilläggsanslag med 470 000 kronor avseende utgifter för tillbyggnad av Furutorpshallen. I förslaget görs tillbyggnad i två våningar och inrymmer även en lokal för framtida inredning till klubblokal.

I budget 2004 finns anslaget 2,2 Mnr för tillbyggnad i markplanet av omklädningsrum.

**Arbetsutskottet beslutar**

att avslå framställan om tilläggsanslag, samt

att bevilja starttillstånd för tillbyggnad i ett plan.

Beslut till  
ek  
TN



Dnr 2004.694 049

Uppföljning av internkontroll 2004 – Ekonomikontoret

*Ks au 2004-12-15, § 403*

Ekonomikontoret har genomfört intern kontroll för år 2004 av sin verksamhet.

**Arbetsutskottet beslutar**

att godkänna ekonomikontorets uppföljning av intern kontroll 2004.

Beslut till  
ek





Dnr 2004.702 048

Ansökan om skolgårdsbidrag, Regnbågens förskola, Vinslöv

*Ks au 2004-12-15, § 404*

En arbetsgrupp på Regnbågens förskola i Vinslöv har inkommit med en skrivelse med förslag till pedagogisk utveckling av utemiljön. Arbetsgruppen ansöker om ett bidrag på 85 000 kronor till inköp av lekredskap till utemiljön på förskolan.

Tekniska kontoret har yttrat sig i ärendet.

Ekonomikontoret har inga invändningar mot förskolans ansökan om bidrag men anser att tekniska kontorets önskemål om medverkan vid val av utrustning m.m. skall beaktas samt att anslaget till tekniska nämnden skall vara anslagstyp 1.

**Arbetsutskottet beslutar**

att anslå 85 000 kronor till tekniska nämndens investeringsbudget för inköp av utrustning och material till Regnbågens förskola enligt arbetsgruppens förslag,

att tekniska kontoret skall medverka vid val av utrustning samt svara för slutbesiktningen,

att anslaget till tekniska nämnden skall vara anslagstyp 1, samt

att anvisa 85 000 kronor ur ekonomikontorets anslag till skolgårdsmiljöer, projekt 20107.

Beslut till  
ek  
TN  
Sökande



Dnr 2004.703 048

### Ansökan om skolgårdsbidrag, Stoby skola

*Ks au 2004-12-15, § 405*

En samrådsgrupp på Stoby skola har inkommit med en skrivelse med förslag till pedagogisk utveckling av skolgårdsmiljön. Samrådsgruppen ansöker om ett bidrag på 61 000 kronor till inköp av lekredskap till utemiljön på skolan. Förslaget innebär också att föräldrarna till barnen på skolan står för den tid och arbete som behövs för att installera lekredskapen.

Tekniska kontoret har yttrat sig i ärendet och har invändningar mot valet av lekredskap ur underhållsynpunkt och vill därför medverka vid valet av utrustning samt svara för slutbesiktningen. Tekniska kontoret begär också kompensation för de driftkostnader som uppkommer.

Ekonomikontoret har inga invändningar mot samrådsgruppens ansökan om bidrag men anser att tekniska kontorets önskemål om medverkan vid val av utrustning m.m. skall beaktas samt att anslaget till tekniska nämnden skall vara anslagstyp 1.

### **Arbetsutskottet beslutar**

att anslå 61 000 kronor till tekniska nämndens investeringsbudget för inköp av utrustning och material till Stoby skola enligt samrådsgruppens förslag,

att tekniska kontoret skall medverka vid val av utrustning samt svara för slutbesiktningen,

att anslaget till tekniska nämnden skall vara anslagstyp 1, samt



*Ks au § 405 forts*

att anvisa 61 000 kronor ur ekonomikontorets anslag till skolgårdsmiljöer, projekt 20107.

Beslut till  
ek  
TN  
Sökande



Dnr 2004.5

257

Förköpsärende beträffande Hässleholm Länsmannen 8

*Ks au 2004-12-15, § 406*

**Arbetsutskottet beslutar**

att kommunen ej skall begagna sig av sin förköpsrätt enligt förköpslagstiftningen och ej begära förvärvsprövning beträffande fastighetsöverlåtelsen av Hässleholm Länsmannen 8.

Beslut till  
Sökande



Dnr 2004.5

257

Förköpsärende beträffande Hässleholm Hästveda 96:4

*Ks au 2004-12-15, § 407*

**Arbetsutskottet beslutar**

att kommunen ej skall begagna sig av sin förköpsrätt enligt förköpslagstiftningen och ej begära förvärvsprövning beträffande fastighetsöverlåtelsen av Hässleholm Hästveda 96:4.

Beslut till  
Sökande



Dnr 2004.5

257

Förköpsärende beträffande Hässleholm Garvaren 15

*Ks au 2004-12-15, § 408*

**Arbetsutskottet beslutar**

att kommunen ej skall begagna sig av sin förköpsrätt enligt förköpslagstiftningen och ej begära förvärvsprövning beträffande fastighetsöverlåtelsen av Hässleholm Garvaren 15.

Beslut till  
Sökande



Dnr 2004.5

257

Förköpsärende beträffande Hässleholm Vittsjö 60:1

*Ks au 2004-12-15, § 409*

**Arbetsutskottet beslutar**

att kommunen ej skall begagna sig av sin förköpsrätt enligt förköpslagstiftningen och ej begära förvärvsprövning beträffande fastighetsöverlåtelsen av Hässleholm Vittsjö 60:1.

Beslut till  
Sökande



Dnr 2004.689 055

Förlängning av avtalet med Telenor/Vodafone

*Ks au 2004-12-15, § 410*

Avtalet med Telenor/Vodafone gäller från 2002-10-15 till 2005-10-15, med rätt till 1 + 1 års förlängning.

Under de drygt 2 år som avtalet gällt har 2 omförhandlingar gjorts och det nuvarande priset är bra i jämförelse med andra större upphandlingar.

**Arbetsutskottet beslutar**

att förlänga nuvarande avtal med Telenor/Vodafone till 2006-10-15.

Beslut till  
klk/IT-avd.





Dnr 2004.688 829

Serveringsbyggnad Björkviken, Tormestorp 7:69

*Ks au 2004-12-15, § 411*

Företaget 2 Remmare AB har planerat uppföra permanent byggnad för kiosk- och serveringsbyggnad vid Björkvikens badplats.

Marken där byggnaden planeras behöver fyllas upp ca 1,5 m, för att uppnå den fastställda höjden för färdigt golv, 46,5 m. Den bedömning som då gjordes var att detta inte är realistiskt med hänsyn till angränsande fastighet.

2 Remmare AB erbjuder sig att istället inför 2005 års säsong ställa upp en större mobil serveringsvagn.

Rivningskostnad för serveringsbyggnad och mindre angränsande uthusbyggnad har av tekniska kontoret beräknats till 100 000 kronor.

**Arbetsutskottet beslutar**

att uppdra åt tekniska nämnden att riva serveringsbyggnad och mindre uthusbyggnad på fastigheten Tormestorp 7:69,

att finansiera rivningskostnaden om 100 000 kronor med anslag ur exploateringsbudgeten,

att uppdra åt exploateringsavdelningen att teckna arrendeavtal (säsongsarrende, april – september) med 2 Remmare AB för uppställning av kioskvagn på Tormestorp 7:69, med arrendeavgift säsongsvis om 5 000 kronor, samt

att uppdra åt exploateringsavdelningen att i samråd med berörda förvaltningar utreda lämplig plats och erforderliga åtgärder för uppförande av permanent serveringsbyggnad.

Beslut till  
Expl.avd.



Dnr 2004.687 253

Anbudsförsäljning av Storken 13, Hässleholm

*Ks au 2004-12-15, § 412*

Storken 13 har varit utannonserad till försäljning genom anbud.

Den anbudsgivare som lämnat högsta anbud återtog 2004-09-23 sitt anbud. Skillnaden till närmsta anbud bedöms vara för stor att vara godtagbar.

Exploateringsavdelningen föreslår därför att samtliga anbud förkastas.

**Arbetsutskottet beslutar**

att förkasta samtliga inkomna anbud på fastigheten Hässleholm Storken 13.

Beslut till  
Expl.avd.



Dnr 2004.612 041

Hyreskompensation för Ehrenborg

*Ks au 2004-12-15, § 413*

Tekniska kontoret har aviserat om hyreshöjning för Ehrenborg pga räntebidragsförändring är avvecklat. Hyran kommer att höjas med knappt 70 000 kronor.

**Arbetsutskottet beslutar**

att bevilja omsorgsnämnden tilläggsanslag 2004 med 70 000 kronor för hyreshöjning för Ehrenborg,

att anslaget finansieras ur kommunstyrelsens anslag för oförutsedda kostnader, samt

att uppdra åt tekniska nämnden att lämna en redovisning till ekonomikontoret avseende räntebidragens påverkan på kommunens hyror av externa lokaler.

Beslut till  
tk



Dnr 2004.680 253

Försäljning av del av Hässleholm 88:1 samt Hässleholm  
Värpatorparen 3

*Ks au 2004-12-15, § 414*

Exploateringsavdelningen har träffat överenskommelse med Göinge Bil AB avseende mark bolaget vill köpa i anslutning till bolagets nuvarande anläggning.

Avtal har tecknats dels om försäljning av del av fastigheten Hässleholm 88:1 och fastigheten Hässleholm Värpatorparen 3.

Köpesummorna är 855 000 kronor respektive 500 000 kronor.

**Arbetsutskottet föreslår kommunstyrelsen hemställa  
att kommunfullmäktige beslutar**

att godkänna upprättat förslag till två köpekontrakt varigenom Göinge Bil AB förvärvar dels ett område om ca 26 000 kvm inom Hässleholm 88:1 och dels fastigheten Hässleholm Värpatorparen 3 som om fattar 4 348 kvm, samt

att uppdra åt kommunstyrelsens ordförande underteckna erforderliga handlingar.

\_\_\_\_\_

Beslut till  
expl.avd.



Dnr 2004.642 214

Detaljplan för Vittsjö 1:135 – Samråd om planprogram

*Ks au 2004-12-15, § 415*

Syftet med detaljplanen är att utöka kvartersmarken för fastigheten för att där kunna anlägga ett garage och ett antal rekreationsanordningar.

Planområdet är beläget i södra delen av Vittsjö, vid Ugglevägen.

Inom det utökade planområdet avses uppföras ett dubbelgarage och några rekreationsanordningar.

**Arbetsutskottet beslutar**

att avstyrka planförslaget.

Beslut till  
BN



Dnr 2004.704 041

Internbudget 2005 – Kommunledningskontoret

*Ks au 2004-12-15, § 416*

Förslag till internbudget har upprättats. Enligt kommunfullmäktiges budgetbeslut skall medel för oförutsedda utgifter avsättas i internbudget. Sådana medel finns avsatta under VHT 032.

**Arbetsutskottet föreslår kommunstyrelsen besluta**

att godkänna upprättad internbudget för kommunledningskontoret.

\_\_\_\_\_

Beslut till  
klk



Dnr 2004.705 849

### Turismprogram för Hässleholms kommun

*Ks au 2004-12-15, § 417*

Ett förslag till reviderat och kompletterat turismprogram har upprättats.

En SWOT-analys och en plan för destinationsutveckling bifogas grammet. Denna plan innehåller bl.a. en grundläggande checklista där behov och åtgärder inom flera områden har analyserats och kartlagts. Med detta som grund har olika åtgärds- och projektförslag lyfts in i turismprogrammet.

### **Arbetsutskottet föreslår kommunstyrelsen besluta**

att godkänna upprättat turismprogram.

\_\_\_\_\_

Beslut till  
Turistchefen



Dnr 2004.706 001

### IT-organisation

*Ks au 2004-12-15, § 418*

Verksamheten på IT-avdelningen har under flera år vuxit.

Framtidsinriktade utvecklingsfrågor liksom bl.a. säkerhetsfrågor får inte det utrymme som är nödvändigt för att upprätthålla en modern och säker IT-verksamhet. Exempel på frågor som förtjänar större uppmärksamhet är framtagning av säkerhetsinstruktioner och systemsäkerhetsplaner, formalisering av ansvarsförhållanden (SLA), utveckling av arbetsmetoder (ITIL), standardiserad klientadministration (SBC), gemensam support och IP-telefoni.

De strategiska IT-frågorna inklusive utvecklingsstöd till förvaltningarna samt övergripande säkerhetsfrågor föreslås drivas av en IT-strateg direkt under kanslichefen. IT-avdelningen kan därmed koncentrera sin verksamhet på drift- och supportfrågor.

IT-avdelningen föreslås utöka innebärande att de IT-tekniker som idag är anställda på andra förvaltningar överförs till den centrala IT-funktionen.

Servicen till besökare i stadshuset förbättras genom att en ny tjänst, med placering i receptionen, inrättas.

En telefonist avgår med pension vid halvårsskiftet 2005. Denna tjänst föreslås ersättas med en föreståndartjänst.

Vidare bör stadshusets foajé omdisponeras. Arbetet med att ta fram ett förslag till förändrad lokalposition pågår.





*Ks au § 418 forts*

### **Arbetsutskottet beslutar**

att uppdra åt respektive systemägare av Procapita BoU, Procapita VoO, FtB och Devis /X att senast 2004-12-31 hos TietoEnator säga upp nuvarande driftavtal per 2005-03-31,

att uppdra åt IT-avdelningen att genomföra hemtagning av nämnda system och ansvara för likvärdig drift därefter,

att ställa till kommunledningskontorets förfogande tilläggsanslag (investering anslagstyp 2) om 300 000 kronor utgörande engångskostnader för hemtagningen att finansieras ur kommunstyrelsens anslag för oförutsedda behov 2005,

att respektive systemägare skall teckna avtal med kommunledningskontorets IT-avdelning om drifttjänster till en kostnad motsvarande den vid hemtagningen aktuella kostnaden för drifttjänster hos TietoEnator,

att inrätta en ny tjänst som nätverkstekniker,

att inrätta en ny tjänst som telefonist/receptionist,

att ställa till kommunledningskontorets förfogande (VHT 082) tilläggsanslag om 225 000 kronor för täckande av lönekostnader för telefonist/receptionist 2005 samt i budget för 2006 beakta medelsbehovet (300 000 kronor),

att tilläggsanslaget skall finansieras ur kommunstyrelsens anslag för oförutsedda kostnader,

att återbesätta en telefonisttjänst i samband med den nuvarande innehavarens pensionering och omvandla tjänsten till föreståndare,

att omvandla nuvarande IT-chefens tjänst till IT-strateg med placering direkt under kanslichefen att gälla fr.o.m. 2005-07-01,



*Ks au § 418 forts*

att omvandla nuvarande nätverksteknikerns tjänst till avdelningschef med ansvar för telefoni- och IT-frågor att gälla fr.o.m. 2005-07-01,

att uppdra åt IT-chefen att utreda förutsättningarna för en för samtliga förvaltningar gemensam IT-support, samt

att uppdra åt kommunledningskontoret att inför budget 2006 redovisa en analys av förändringarnas budgetpåverkan.

Beslut till  
klk



Dnr 2003.445 101

Svar på motion angående kommunal skolpeng

*Ks au 2004-12-15, § 419*

Barn- och utbildningsnämnden föreslår enligt § 152/2004 att motionen avslås.

Nämnden hänvisar till skrivelse 2004-10-25 och följande:

I grunden handlar motionen om synen på kommunal verksamhet, inom vilka områden, utifrån vilka förutsättningar och hur denna skall bedrivas. Dessa förutsättningar bör först klargöras på övergripande kommunnivå innan en så omfattande förändring av skolväsendet utreds.

Hässleholm är Skånes till ytan största kommun och saknar i hög grad ett "tätt" kommunikationsnät, varför valfriheten kommer att inskränkas till de större orterna. Nämndens målsättning är att garantera en bra utbildningsstandard i så många kommundelar som möjligt.

Införandet av fritt skolval innebär en risk för segregering, då barn till resursstarka föräldrar väljer bort vissa skolor, vilket kan leda till att oönskade skillnader i utbildningskvalité uppkommer.

Nämndens uppfattning är att inom nuvarande skolstruktur verka för en ökad profilering av de enskilda skolorna och sträva efter att tillgodose föräldrarnas val av skola. Detta arbete kommer att fortsätta och kan ske utan de omfattande förändringar som föreslås i motionen.



*Ks au § 419 forts*

Bo-Anders Thornberg yrkar bifall till motionen.

Ordföranden yrkar avslag.

Ordföranden ställer proposition på yrkandena och finner avslagsyrkandet bifallet.

Votering begärs.

Följande voteringsproposition godkänns: "Den som vill avslå motionen röstar ja. Den som vill bifalla motionen röstar nej."

Två ja-röster och en nej-röst avges.

Följande röstar ja: Lars Olsson och Bengt Andersson.

Följande röstar nej: Bo-Anders Thornberg.

**Arbetsutskottet föreslår kommunstyrelsen hemställa  
att kommunfullmäktige beslutar**

att avslå motionen

Bo-Anders Thornberg reserverar sig till förmån för sitt yrkande.

\_\_\_\_\_

Beslut till



Dnr 2004.718 250

### Starttillstånd för Nordvästra kvadranten i Hassellunden

*Ks au 2004-12-15, § 420*

Exploateringsavdelningen har för avsikt att under 2005 iordningställa nordvästra kvadranten i Hassellunden för tomter till bostäder. Utgifterna skall tas ur 2005 års exploateringskonto.

Behov av uppfyllning föreligger.

Kommunen har under hösten erbjudits möjlighet att för en reducerad utgift köpa/ta emot massor från olika projekt i trakten som innehåller överskottsmassor av bra kvalitet. För att ha möjlighet till snabbt beslut om/när sådan uppgörelse träffas bör den organiska jorden vara avtagen.

Denna avtagning bör lämpligen också vara utförd när Va-anläggningar skall utföras. Hässleholms Vatten AB har planer på att starta upp dessa Va-arbeten inom nordvästra kvadranten i vinter.

### **Arbetsutskottet beslutar**

att bevilja starttillstånd för avbaning utav den organiska jorden, samt

att utgiften skall belasta exploateringskontot för 2005.

Beslut till  
expl.avd.